

Language for correspondence - Langue de correspondance		
<input type="checkbox"/> English Anglais	<input type="checkbox"/> French Français	
This is (check the appropriate box): - La présente constitue (cochez la case appropriée) :		
<input type="checkbox"/> An application to register a third party Une demande d'enregistrement d'un tiers	<input type="checkbox"/> An application to change the information in the Registry of Third Parties Une demande de modification aux renseignements consignés au Registre des tiers	
Type		
<input type="checkbox"/> Individual Particulier	<input type="checkbox"/> Group Groupe	
<input type="checkbox"/> Corporation, trade union or other entity with a governing body (include an official copy of the resolution passed by governing body authorizing it to incur election advertising expenses) <input type="checkbox"/> Personne morale, syndicat ou autre entité ayant un organe de direction (annexez une copie officielle de la résolution adoptée par l'organe de direction pour autoriser l'engagement des dépenses de publicité électorale)		
Name of individual, signing officer or person responsible for the third party (the applicant) Nom du particulier, du dirigeant autorisé à signer ou du responsable du tiers (le demandeur)		
Address - Adresse		
City - Ville	Province	Postal code - Code postal
Telephone - Téléphone () -	Fax - Télécopieur () -	E-mail - Courriel
NAME UNDER WHICH THE THIRD PARTY WILL BE IDENTIFIED ON ANY ELECTION ADVERTISING NOM SOUS LEQUEL LE TIERS SERA IDENTIFIÉ SUR TOUTE PUBLICITÉ ÉLECTORALE		
English - Anglais	French - Français	
MAILING ADDRESS - ADRESSE POSTALE		
Street - Rue		
City - Ville	Province	Postal code - Code postal
Telephone - Téléphone () -	Fax - Télécopieur () -	E-mail - Courriel
ADDRESS WHERE BOOKS AND RECORDS ARE KEPT (if different from address above) ADRESSE DU BUREAU OÙ LES LIVRES ET DOSSIERS SONT CONSERVÉS (si différente de l'adresse précédente)		
Street - Rue		
City - Ville	Province	Postal code - Code postal
Telephone - Téléphone () -	Fax - Télécopieur () -	E-mail - Courriel

Once filed with the Chief Electoral Officer, this document is considered a public record in accordance with section 541 of the *Canada Elections Act* and may be inspected by any person on request during business hours.
Lorsque déposé auprès du directeur général des élections, ce document est considéré un document public au sens de l'article 541 de la *Loi électorale du Canada* et quiconque peut le consulter, sur demande, pendant les heures de bureau.

FINANCIAL AGENT - AGENT FINANCIER

An application for registration must include information on the third party's financial agent.
 Une demande d'enregistrement doit comporter les renseignements suivants sur l'agent financier du tiers.

Name of financial agent - Nom de l'agent financier

DECLARATION - DÉCLARATION

I accept my appointment as financial agent for the third party. I am aware of the duties and responsibilities of this position and I am qualified to act as a financial agent pursuant to the *Canada Elections Act*.

J'accepte ma nomination à titre d'agent financier du tiers. Je connais les fonctions et les responsabilités de ce poste et j'ai qualité pour agir à titre d'agent financier en vertu de la *Loi électorale du Canada*.

 Date of appointment - Date de nomination

 Signature

 Date

Address - Adresse

City - Ville

Province

Postal code - Code postal

Telephone - Téléphone

Fax - Télécopieur

E-mail - Courriel

() -

() -

AUDITOR (if one is appointed) - VÉRIFICATEUR (si un est nommé)

A third party that incurs election advertising expenses in an aggregate amount of \$5,000 or more must appoint an auditor without delay.
 Le tiers qui fait des dépenses de publicité électorale de 5 000 \$ ou plus doit sans délai nommer un vérificateur.

Name of auditor (if auditor is a partnership, also indicate name of contact person)

Nom du vérificateur (si le vérificateur est une firme, veuillez aussi indiquer le nom d'une personne-ressource)

DECLARATION - DÉCLARATION

I accept my appointment as auditor for the third party. I am aware of the duties and responsibilities of this position and I am qualified to act as an auditor pursuant to the *Canada Elections Act*.

J'accepte ma nomination à titre de vérificateur du tiers. Je connais les fonctions et les responsabilités de ce poste et j'ai qualité pour agir à titre de vérificateur en vertu de la *Loi électorale du Canada*.

 Date of appointment - Date de nomination

 Professional designation - Désignation professionnelle

 Signature

 Date

Address - Adresse

City - Ville

Province

Postal code - Code postal

Telephone - Téléphone

Fax - Télécopieur

E-mail - Courriel

() -

() -

In accordance with the *Canada Elections Act*, I hereby confirm that the information contained here is complete and correct.

Conformément aux dispositions de la *Loi électorale du Canada*, je confirme que les renseignements ci-joints sont complets et exacts.

 Signature of applicant - Signature du demandeur

 Date

Once filed with the Chief Electoral Officer, this document is considered a public record in accordance with section 541 of the *Canada Elections Act* and may be inspected by any person on request during business hours.

Lorsque déposé auprès du directeur général des élections, ce document est considéré un document public au sens de l'article 541 de la *Loi électorale du Canada* et quiconque peut le consulter, sur demande, pendant les heures de bureau.